|  |  |
| --- | --- |
|  | S |
| Unión Internacional para la Protección de las Obtenciones Vegetales |  |

|  |  |
| --- | --- |
| Comité Técnico  Quincuagésima quinta sesión Ginebra, 28 y 29 de octubre de 2019 | TC/55/INF/2  Original: Inglés  Fecha: 21 de agosto de 2019 |

BASES DE DATOS DE INFORMACIÓN DE LA UPOV – CUESTIONES PARA INFORMACIÓN

Documento preparado por la Oficina de la Unión

Descargo de responsabilidad: el presente documento no constituye un documento de política u orientación de la UPOV

# RESUMEN

El presente documento tiene por objeto informar de las novedades que se han producido en relación con la base de datos GENIE, los códigos UPOV y la base de datos PLUTO.

Las cuestiones sujetas al examen del Comité Técnico (TC) referidas al sistema de códigos de la UPOV; los códigos de la UPOV y la base de datos PLUTO se presentan en el documento TC/55/5 “Bases de datos de información de la UPOV”

La estructura del presente documento es la siguiente:

[RESUMEN 1](#_Toc17274699)

[BASE DE DATOS GENIE 2](#_Toc17274700)

[Antecedentes 2](#_Toc17274701)

[SISTEMA DE CÓDIGOS DE LA UPOV 2](#_Toc17274702)

[Orientación acerca del sistema de códigos de la UPOV 2](#_Toc17274703)

[Novedades en materia de códigos UPOV 2](#_Toc17274704)

[Verificación por los TWP 2](#_Toc17274705)

[BASE DE DATOS PLUTO 3](#_Toc17274706)

[Programa de mejoras de la base de datos PLUTO 3](#_Toc17274707)

[Instrumentos de búsqueda 3](#_Toc17274708)

[Contenido de la base de datos PLUTO 3](#_Toc17274709)

ANEXO INFORME SOBRE LOS DATOS APORTADOS A LA BASE DE DATOS PLUTO POR LOS MIEMBROS DE LA UNIÓN Y POR OTROS CONTRIBUYENTES Y ASISTENCIA PARA LA APORTACIÓN DE DATOS

APÉNDICE CONTENIDO DE LA BASE DE DATOS PLUTO

En el presente documento se utilizan las abreviaturas siguientes:

CAJ: Comité Administrativo y Jurídico

TC: Comité Técnico

TWA Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Agrícolas

TWF: Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Frutales

TWO: Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Ornamentales y Árboles Forestales

TWP: Grupos de Trabajo Técnico

TWV: Grupo de Trabajo Técnico sobre Hortalizas

WG-DEN: Grupo de Trabajo sobre Denominaciones de Variedades

# BASE DE DATOS GENIE

## Antecedentes

Se recuerda que la base de datos GENIE (<http://www.upov.int/genie/es/>) ha sido creada con el fin de proporcionar, por ejemplo, información en Internet sobre la situación de la protección (véase el documento C/[sesión]/6), la cooperación en materia de examen (véase el documento C/[sesión]/5), la experiencia práctica en el examen DHE (véase el documento TC/[sesión]/4) y la existencia de directrices de examen de la UPOV (véase el documento TC/[sesión]/2) para distintos GÉNeros y especIEs (de ahí el nombre GENIE), y que también se utiliza para elaborar los documentos pertinentes del Consejo y del TC relativos a esa información. Además, la base de datos GENIE constituye el repertorio de códigos UPOV y proporciona información sobre nombres botánicos y nombres comunes alternativos.

# SISTEMA DE CÓDIGOS DE LA UPOV

## Orientación acerca del sistema de códigos de la UPOV

El documento “Orientación acerca del sistema de códigos de la UPOV” está disponible en el sitio web de la UPOV (véase <https://www.upov.int/genie/resources/pdfs/upov_code_system_es.pdf>)

## Novedades en materia de códigos UPOV

En 2019, hasta el 6 de agosto, se crearon 171 nuevos códigos UPOV. Al 6 de agosto de 2019, la base de datos GENIE contenía 9.012 códigos UPOV.

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Año | | | | | | | | | | |
|  |  | |  | | | | | | | | |
|  | 2010 | 2011 | | 2012 | 2013 | 2014 | 2015 | 2016 | 2017 | 2018 | 2019  (hasta el 6 de agosto) |
| Nuevos códigos UPOV | 114 | 173 | | 212 | 209 | 577 | 188 | 173 | 440 | 242 | 171 |
| Modificaciones | 6 | 12 | | 5 | 47\* | 37 | 11 | 16 | 1 | 5 | 0 |
| Total de códigos UPOV | 6.683 | 6.851 | | 7.061 | 7.251 | 7.808 | 7.992 | 8.149 | 8.589 | 8.844 | 9.012 |

\* Se incluyen los cambios introducidos en los códigos UPOV que resultan de la modificación de la “Orientación acerca del sistema de códigos de la UPOV” en lo que concierne a los híbridos (véase el documento TC/49/6).

## Verificación por los TWP

En la sección 3.3.e) del documento “Orientación acerca del sistema de códigos de la UPOV” se dispone lo siguiente:

“e) Tanto los códigos nuevos como los modificados serán presentados a los TWP pertinentes para que formulen comentarios en sus próximas reuniones. Si el TWP recomienda que se introduzcan cambios, serán tratados como modificaciones según lo expuesto en el apartado d) precedente”.

De conformidad con el procedimiento establecido en la sección 3.3.e) de la Orientación acerca del sistema de códigos de la UPOV, la Oficina de la Unión ha elaborado cuadros de las adiciones y modificaciones de los códigos UPOV, con el fin de que sean verificados por las autoridades competentes, para cada una de las sesiones de los TWP que se celebrarán en 2019.

Se ha pedido a los expertos del Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Ornamentales y Árboles Forestales (TWO), el Grupo de Trabajo Técnico sobre Hortalizas (TWV) y el Grupo de Trabajo Técnico sobre Plantas Frutales (TWF) que verifiquen las modificaciones de los códigos UPOV y los nuevos códigos UPOV o la información nueva añadida a los códigos UPOV existentes y envíen sus observaciones a más tardar el 31 de diciembre de 2019.

# BASE DE DATOS PLUTO

## Programa de mejoras de la base de datos PLUTO

Los antecedentes de esta cuestión figuran en los párrafos 58 y 59 del documento TC/54/6 “Bases de datos de información de la UPOV”.

En el Anexo del presente documento se ofrece un resumen de las contribuciones realizadas a la base de datos PLUTO entre 2015 y 2019 y sobre la situación actual de los miembros de la Unión en lo que respecta a la aportación de datos.

## Instrumentos de búsqueda

Las cuestiones relativas a la posible elaboración de un instrumento de la UPOV de búsqueda de similitud a los fines de la denominación de variedades se tratan en el documento TC/55/INF/7 “Denominaciones de variedades”.

## Contenido de la base de datos PLUTO

Las cuestiones relativas al contenido de la base de datos PLUTO se tratan en el documento TC/55/INF/7 “Denominaciones de variedades: cuestiones para información”).

[Sigue el Anexo]

INFORME SOBRE LOS DATOS APORTADOS A LA BASE DE DATOS PLUTO POR LOS MIEMBROS DE LA UNIÓN Y POR OTROS CONTRIBUYENTES Y ASISTENCIA PARA LA APORTACIÓN DE DATOS

| Contribuyente | Solicitudes de derechos de obtentor en 2017 | Nuevos datos aportados a PLUTO en 2015 | Nuevos datos aportados a PLUTO en 2016 | Nuevos datos aportados a PLUTO en 2017 | Nuevos datos aportados a PLUTO en 2018 | Nuevos datos aportados a PLUTO en 2019 (hasta el 6 de agosto) | Situación al 6 de agosto de 2019 |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Albania | 0 (2016) | 1 | 1 | 0 | 0 | 0 | Los datos más recientes se están preparando. |
| [[1]](#footnote-2)Alemania | 39 | 11 | 12 | 8 | 9 | 7 |  |
| Argentina | 299 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| Australia | 343 | 5 | 7 | 5 | 22 | 11 |  |
| \*Austria | 0 | 3 | 4 | 4 | 5 | 4 |  |
| Azerbaiyán | 19 (2014) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Belarús | 33 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| \*Bélgica | 3 | 6 | 5 | 3 | 5 | 4 |  |
| Bolivia (Estado Plurinacional de) | 13 | 0 | 1 | 1 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| Bosnia y Herzegovina | 0 | n.d. | n.d. | 0 | 0 | 0 | Datos en preparación. |
| Brasil | 339 | 3 | 0 | 3 | 5 | 7 |  |
| \*Bulgaria | 48 | 12 | 6 | 3 | 4 | 7 |  |
| Canadá | 310 | 7 | 11 | 11 | 10 | 8 |  |
| \*Chequia | 57 | 3 | 6 | 9 | 6 | 5 |  |
| Chile | 115 | 4 | 6 | 5 | 7 | 5 |  |
| China | 4.465 | 2 | 1 | 1 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Colombia | 124 | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Costa Rica | 5 | 1 | 3 | 2 | 1 | 5 |  |
| \*Croacia | 13 | 3 | 2 | 2 | 2 | 1 |  |
| \*Dinamarca | 7 | 12 | 11 | 10 | 7 | 8 |  |
| Ecuador | 81 | 0 | 0 | 1 | 1 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| \*Eslovaquia | 8 | 4 | 5 | 6 | 4 | 3 |  |
| \*Eslovenia | 0 | 5 | 5 | 3 | 4 | 3 |  |
| \*España | 40 (2016) | 5 | 5 | 5 | 4 | 3 |  |
| Estados Unidos de América | 1.557 | 17 | 16 | 12 | 12 | 10 |  |
| \*Estonia | 10 | 9 | 3 | 3 | 9 | 5 |  |
| Federación de Rusia | 807 | 5 | 5 | 5 | 4 | 2 |  |
| \*Finlandia | 14 | 2 | 2 | 2 | 3 | 1 |  |
| \*Francia | 158 | 13 | 11 | 8 | 8 | 9 |  |
| Georgia | 17 | 0 | 2 | 0 | 2 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| \*Hungría | 16 | 16 | 19 | 14 | 11 | 12 |  |
| \*Irlanda | 1 | 2 | 2 | 1 | 2 | 1 |  |
| \*Islandia | 0 (2012) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 |  |
| Israel | 53 | 1 | 1 | 1 | 0 | 7 |  |
| \*Italia | 5 | 8 | 6 | 6 | 3 | 3 |  |
| Japón | 1.019 | 4 | 1 | 2 | 3 | 2 |  |
| Jordania | 3 (2016) | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Kenya | 71 | 0 | 1 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Kirguistán | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Los datos más recientes se están preparando. |
| \*Letonia | 1 | 1 | 1 | 2 | 2 | 1 |  |
| \*Lituania | 18 | 3 | 4 | 4 | 3 | 4 |  |
| Macedonia del Norte | n.d. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Participó en el curso de formación en 2014 y preveía presentar los datos tras la recepción de solicitudes , Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Marruecos | 101 | 2 | 0 | 0 | 0 | 0 | Datos en preparación. |
| México | 265 | 1 | 3 | 3 | 4 | 2 |  |
| Montenegro | n.d. | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Nicaragua | 22 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Participó en el curso de formación en 2015. , Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| \*Noruega | 19 | 4 | 3 | 4 | 7 | 4 |  |
| Nueva Zelandia | 135 | 6 | 5 | 6 | 6 | 4 |  |
| OCDE | - | 0 | 2 | 2 | 2 | 1 |  |
| Omán | 0 (2015) | 0 | 0 | 2 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Organización Africana de la Propiedad Intelectual | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Tras la recibir la información incompleta, en julio de 2019 se envió un correo electrónico recordatorio con instrucciones para aportarlos. |
| \*Países Bajos | 763 | 10 | 11 | 8 | 9 | 7 |  |
| Panamá | 3 | 0 | 1 | 1 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| Paraguay | 62 (2016) | 1 | 1 | 0 | 1 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| Perú | 38 | 0 | 0 | 1 | 1 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| \*Polonia | 110 | 3 | 5 | 7 | 3 | 3 |  |
| \*Portugal | 0 | 0 | 2 | 1 | 2 | 1 |  |
| \*Reino Unido | 183 | 11 | 13 | 10 | 12 | 7 |  |
| República de Corea | 748 | 0 | 1 | 0 | 1 | 3 |  |
| República de Moldova | 30 | 3 | 3 | 1 | 2 | 7 |  |
| República Dominicana | 5 (2009) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| República Unida de Tanzanía | 40 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| \*Rumania | 38 | 4 | 4 | 4 | 4 | 3 |  |
| Serbia | 66 | 3 | 4 | 2 | 4 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| Singapur | 5 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | No se presentaron datos. , Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Sudáfrica | 268 | 0 | 1 | 2 | 2 | 4 |  |
| \*Suecia | 4 | 11 | 12 | 11 | 9 | 6 |  |
| \*Suiza | 75 | 6 | 5 | 6 | 3 | 5 |  |
| Trinidad y Tabago | 0 (2016) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Participó en el curso de formación en 2014. , Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| Túnez | 62 (2016) | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en julio de 2019. |
| \*Turquía | 216 | 1 | 3 | 0 | 2 | 1 |  |
| Ucrania | 1.345 | 0 | 0 | 0 | 3 | 9 |  |
| \*Unión Europea | 3.422 | 10 | 13 | 7 | 11 | 5 |  |
| Uruguay | 54 | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| Uzbekistán | 36 | 0 | 0 | 0 | 1 | 0 | Se envió un correo electrónico recordatorio en agosto de 2019. |
| Viet Nam | 266 | 0 | 0 | 0 | 0 | 0 | Datos en preparación. |

[Sigue el Apéndice]

CONTENIDO DE LA BASE DE DATOS PLUTO

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  | Año | | | | |
|  |  | 2015 | 2016 | 2017 | 2018 | 2019 (hasta el 6 de agosto) |
|  | Número de miembros de la UPOV que aportaron datos a PLUTO en el año indicado1 | 61 | 59 | 54 | 49 | 43 |
|  | Porcentaje de miembros de la UPOV que aportaron datos a PLUTO en el año indicado | 82% | 80% | 72% | 65% | 57% |
| A | Número total de solicitudes de protección de las obtenciones vegetales2 | 15.017 | 16.455 | 18.306 | n.d. | n.d. |
| B | Número de solicitudes de protección de las obtenciones vegetales correspondientes a quienes aportaron datos a PLUTO en el año indicado1,2 | 14.823 | 16.095 | 17.410 | n.d. | n.d. |
| C | Porcentaje de solicitudes de protección de las obtenciones vegetales correspondientes a quienes aportaron datos a PLUTO en el año indicado  (B/A) | 99% | 98% | 95% | n.d. | n.d. |
| D | Número de solicitudes de protección de las obtenciones vegetales incluidas en la base de datos PLUTO3 | 11.587 | 12.269 | 12.547 | 10.759 | 2.887 |
| E | Porcentaje de solicitudes de protección de las obtenciones vegetales incluidas en la base de datos PLUTO (D/A) | 77% | 75% | 69% | n.d. | n.d. |

Notas:

1. Se han proporcionado datos correspondientes a años anteriores. Por lo tanto, se considerará que quienes hayan aportado datos en 2017, por ejemplo, han aportado datos en 2015, 2016 y 2017.

2. Véase el documento C/52/7 Rev. “Estadísticas sobre la protección de las obtenciones vegetales en el período 2013‑2017 (Revisión)”.

3. Situación de la información contenida en la base de datos PLUTO al 6 de agosto de 2019

En la hilera “C” se da una idea de la cobertura “teórica” de la base de datos PLUTO en función de los miembros de la UPOV que aportan datos.

En la hilera “E” se da una idea de la cobertura real de los datos que figuran en PLUTO, en la que se reflejan:

1. los miembros de la UPOV que no aportan datos a PLUTO; y

ii) quienes proporcionan datos pero no han aportado datos completos.

[Fin del Anexo y del documento]

1. Facilitó los datos a través de la OCVV. [↑](#footnote-ref-2)